

Wir sind umgezogen.

Unsere neue Office ist jetzt im Regina Pharmacy Store 1719 Scarth Straße.

Unsere beiden Hauptsorten Banff Hard Kohle in Öfen für alle Zwecke.

Banff Briquettes die Ideal-Kohle für die Küche.

Whitmore Bros. General-Agenten für Sask.

Fahrtarten nach Regina von Antwerpen sind jetzt billiger. Man wende sich an L. L. Kramer, P. O. Box 57, Regina, oder 2024 Broad Str.

Regina.

Table with 3 columns: Registered, Catholic, Protestant, and other categories with corresponding numbers.

Bei meinem Freund Josef Hof, 1000 Ave. 10, ist ein kleines Mädchen im Alter von 16 Jahren gestorben.

Herr Walter teilte uns mit, dass Herr Bessel, Herr D. Kern's Schwager, des Besitzers des Prins- und Hotel in Moose Jaw, im Alter von 46 Jahren gestorben ist.

Am letzten Sonntag wurde das kleine Tochterlein des Herrn Viktor A. Schmidt auf die Namen Eleonora Dorothea Anna getauft.

Georg Wepfer, der Geschäftsführer der Regina Fruit and Produce Co., fand letzte Woche beim Abladen einer Car mit Bananen eine große Zaratel.

Die Bamerlaubnisscheine beliefen sich im Monat Mai auf \$86,675, welches den Gesamtbetrag für die ersten 5 Monate des laufenden Jahres auf \$275,225 bringt.

Einem deutschen Charakterkopf: Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad.

Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad. Rechtschaffen Arbeit verführt ihm die Zeit.

Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad. Rechtschaffen Arbeit verführt ihm die Zeit. Mit geistigem Stoff er sich den Geist anregt.

Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad. Rechtschaffen Arbeit verführt ihm die Zeit. Mit geistigem Stoff er sich den Geist anregt. Beim Tauf der Havana ein gutes Spiel.

Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad. Rechtschaffen Arbeit verführt ihm die Zeit. Mit geistigem Stoff er sich den Geist anregt. Beim Tauf der Havana ein gutes Spiel. Wie Stat und Schach, ist ihm nicht zuviel.

Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad. Rechtschaffen Arbeit verführt ihm die Zeit. Mit geistigem Stoff er sich den Geist anregt. Beim Tauf der Havana ein gutes Spiel. Wie Stat und Schach, ist ihm nicht zuviel. Ein stärkender Trunk auch wird nicht verachtet.

Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad. Rechtschaffen Arbeit verführt ihm die Zeit. Mit geistigem Stoff er sich den Geist anregt. Beim Tauf der Havana ein gutes Spiel. Wie Stat und Schach, ist ihm nicht zuviel. Ein stärkender Trunk auch wird nicht verachtet. Und Seele und Leib — monach sie geschmachtet.

Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad. Rechtschaffen Arbeit verführt ihm die Zeit. Mit geistigem Stoff er sich den Geist anregt. Beim Tauf der Havana ein gutes Spiel. Wie Stat und Schach, ist ihm nicht zuviel. Ein stärkender Trunk auch wird nicht verachtet. Und Seele und Leib — monach sie geschmachtet. Ward ihnen beschieden; — So ging denn in Frieden Nach Hause Der Altmeister vom Schach, „Herr Krause!“ — D. Philipp. Regina, im Juni 1909.

Der Ernst Roth von Longfoten hielt sich letzte Woche geschäftlich in der Stadt auf.

Der Herr Wessig aus Talbot, Alberta, der schon seit längerer Zeit in unserer Stadt gearbeitet hat, hat sich entschlossen, jetzt auch seine Familie nach hier kommen zu lassen.

Unser deutscher Restaurateur, der nur hier ist „zum Feiten der Stadt“, wurde kürzlich vor den Polizeirichter zitiert, weil er keine Lizenz hatte.

Letzte Woche kam ein junger Deutscher namens Cesar Philipp von Hamburg hier an. Er gedenkt die landwirtschaftlichen Verhältnisse in verschiedenen Gegenden des canadischen Westens kennen zu lernen.

Am 21. Juni kommt der berühmte Circus von Canadell Bros. nach Regina. Alle die sich der guten Vorstellungen desselben vom letzten Jahre noch erinnern, werden gewiss nicht verfehlen, sich den Circus anzusehen.

Der Briefträgerdienst ist jetzt zur großen Freude der Bewohner unserer Hauptstadt eingeführt. Im Wohnviertel werden die Briefkästen dreimal des Tages ausgelesen.

Die neue Zeitung kommt entschieden einem längst gefühlten Bedürfnis entgegen und wird wir unserem Abgeordneten Herrn B. M. Martin sehr dankbar, daß er es in Ottawa bewerkstelligt, daß der Briefträgerdienst schon jetzt eingeführt ist.

Regina ist die erste Stadt in der Provinz Saskatchewan, wo ein Briefträgerdienst eingeführt worden ist. In unserer westlichen Nachbarprovinz Alberta haben Calgary und Edmonton schon seit fast 2 Jahren Briefträger. Diese beiden Städte haben aber auch schon über 20,000 Einwohner.

Herr Pastor Paul A. Stein von Columbus, Ohio, einer der ersten Pastoren der Missionsbehörde der evang.-luth. Synode von Ohio und anderen Staaten wird am 16. Juni in Regina sein. Er unternimmt diese Reise in Verbindung mit der Besichtigung wichtiger Missionsposten im Westen.

Am letzten Sonntag wurde das kleine Tochterlein des Herrn Viktor A. Schmidt auf die Namen Eleonora Dorothea Anna getauft. Als Paten fungierten Herr Johann Brodt und Frau Anna Staltenbrunner.

Georg Wepfer, der Geschäftsführer der Regina Fruit and Produce Co., fand letzte Woche beim Abladen einer Car mit Bananen eine große Zaratel. Die Zaratel ist eine Kleinfischart und ihr Biß soll sehr giftig sein.

Die Bamerlaubnisscheine beliefen sich im Monat Mai auf \$86,675, welches den Gesamtbetrag für die ersten 5 Monate des laufenden Jahres auf \$275,225 bringt.

Einem deutschen Charakterkopf: Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad.

Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad. Rechtschaffen Arbeit verführt ihm die Zeit. Mit geistigem Stoff er sich den Geist anregt.

Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad. Rechtschaffen Arbeit verführt ihm die Zeit. Mit geistigem Stoff er sich den Geist anregt. Beim Tauf der Havana ein gutes Spiel.

Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad. Rechtschaffen Arbeit verführt ihm die Zeit. Mit geistigem Stoff er sich den Geist anregt. Beim Tauf der Havana ein gutes Spiel. Wie Stat und Schach, ist ihm nicht zuviel.

Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad. Rechtschaffen Arbeit verführt ihm die Zeit. Mit geistigem Stoff er sich den Geist anregt. Beim Tauf der Havana ein gutes Spiel. Wie Stat und Schach, ist ihm nicht zuviel. Ein stärkender Trunk auch wird nicht verachtet.

Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad. Rechtschaffen Arbeit verführt ihm die Zeit. Mit geistigem Stoff er sich den Geist anregt. Beim Tauf der Havana ein gutes Spiel. Wie Stat und Schach, ist ihm nicht zuviel. Ein stärkender Trunk auch wird nicht verachtet. Und Seele und Leib — monach sie geschmachtet.

Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad. Rechtschaffen Arbeit verführt ihm die Zeit. Mit geistigem Stoff er sich den Geist anregt. Beim Tauf der Havana ein gutes Spiel. Wie Stat und Schach, ist ihm nicht zuviel. Ein stärkender Trunk auch wird nicht verachtet. Und Seele und Leib — monach sie geschmachtet. Ward ihnen beschieden; — So ging denn in Frieden Nach Hause Der Altmeister vom Schach, „Herr Krause!“ — D. Philipp. Regina, im Juni 1909.

Kirchliche Nachrichten.

St. Mary's (römisch-katholische Kirche). Gottesdienst mit deutscher Predigt jeden Sonntag früh 9 1/2 Uhr und Abends 4 Uhr.

In der lutherischen Kirche werden wie gewöhnlich Gottesdienste gehalten am Vormittag um 10 1/2 Uhr und am Abend um 7 1/2 Uhr.

Zu verkaufen: 2 Süd-Afrika Scrips. Titel garantiert und in Ottawa eingetragen. Preis \$800.00. Scrips werden selten. Kauft, ehe sie teurer werden. James J. Bryant, Box 107, Regina.

„Bunderbar, wie temperenzlos sich J. M.'s „Standard“ jetzt verhalten ist. Ob der Eigentümer denkt, bei der nächsten Wahl auf dem Temperenz-Kontinent zu gewinnen? Unter Meinung nach wird's ihm trotzdem nicht gelingen, den so heiß ersehnten Sieg zu erringen.“

Die unsere Leser wohl schon wissen, haben die Herren Coof und Kaufmann den Plan, hier eine Mühle mit einer Kapazität von 100 Tausend pro Tag zu errichten. Sie kamen dem Stadtrat um günstige Bedingungen betreffs eines Bauplatzes ein. Uderman Wright beantragte, daß die Stadt ihre Offerte an die New Praque Milling Co. für einen Bauplatz für 120 Dollars die Lot zu überlassen, zurückziehe, da die Gesellschaft keinen Gebrauch von der Offerte gemacht habe.

Die Aldermen Darke, McDonald und Sinton aber waren damit nicht einverstanden. Letzterer meinte, man wolle ein größeres Unternehmen als das von Coof und Kaufmann projektieren. Mayor Williams meinte, er hätte nie einen Nepraesentanten der New Praque Milling Co. gesehen, ebenso einige Aldermen nicht. Er hätte nur einige Aldermen gesehen. „Auf was geht das?“ rief Alderman Sinton, worauf Mayor Williams meinte, der, dem die Mühle baue, solle sie sich aufheben.“

McDonald und Sinton vertieften darauf entriest die Ratssammer. Darauf wurde der Beschluß gefaßt, die der New Praque Milling Co. gemachte Offerte zurückzuziehen und beizuhalten, den Herren Coof und Kaufmann den 10 Lots enthaltenden Block 279 für 2500 Dollars anzubieten. Man erwartet nicht, daß letztere die Offerte annehmen werden, da dieselbe Grundstüch der anderen Gesellschaft für 1200 Dollars angeboten worden war.

„Tenuonia.“ Die Vereinsstimmung am letzten Donnerstag war nicht gerade stark beifällig. Es herrschte aber eine sehr gemüthliche Stimmung in dem recht nett hergerichteten und laubigen Lokal im Victoria Hotel. Alle Anwesenden blieben bis ungefähr Mitternacht zusammen.

Am nächsten Donnerstag am 11. Juni findet wieder eine reguläre Vereinsstimmung statt. Jeder, der ein Recht hat für deutsche Einigkeit und Gemüthlichkeit, ist sehr willkommen.

„Gingeländ.“ Regina, 5. Juni. In der letzten Komitteesitzung des deutschen Anbielervereins wurden 2 Delegaten ernannt, Jacob Karst und Adam Stapell aus Pilot Butte, welche den 4. Juni ausgefahren sind, um in Alberta eine große Strecke Land auszuweisen für eine deutsche katholische Anbieler. Da diese Anbieler unter dem Schutz des Vereins stehen wird, ist es einem jeden Katholiken, der sich ein Heim gründen will, zum Vorteil, sich dieser Kolonie anzuschließen. Auch ist ein Gehalt eingereicht worden an die Regierung, daß alle, die schon eine Heimstätte hatten und berechtigt sind für eine Pro-emption, nur 10 Dollars Einzahlung-Gebühren zahlen sollen. Da solche Anbieler von dem Verein vermahnt werden und alle Gerätschaften, Baumaterial und andere Waren durch denselben bezogen werden, kann jeder in etlichen Jahren ein Hausdort seines Heims besitzen. Da viele Klagen einlaufen von Farmern, die von verschiedenen Geschäften geplatzt worden sind, wurde ein Rechtsrat ernannt in Verbindung mit einer Auskunfts-Abteilung, um alle schwierigen Fragen zu beantworten. Alle Angelegenheiten, die ihr habt, schreibt so gut ihr könnt, wir können es schon lesen. Ein Jeder, der sich dem Verein anschließt, bekommt ausführliche Auskünfte.

Einem deutschen Charakterkopf: Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad.

Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad. Rechtschaffen Arbeit verführt ihm die Zeit. Mit geistigem Stoff er sich den Geist anregt.

Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad. Rechtschaffen Arbeit verführt ihm die Zeit. Mit geistigem Stoff er sich den Geist anregt. Beim Tauf der Havana ein gutes Spiel.

Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad. Rechtschaffen Arbeit verführt ihm die Zeit. Mit geistigem Stoff er sich den Geist anregt. Beim Tauf der Havana ein gutes Spiel. Wie Stat und Schach, ist ihm nicht zuviel.

Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad. Rechtschaffen Arbeit verführt ihm die Zeit. Mit geistigem Stoff er sich den Geist anregt. Beim Tauf der Havana ein gutes Spiel. Wie Stat und Schach, ist ihm nicht zuviel. Ein stärkender Trunk auch wird nicht verachtet.

Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad. Rechtschaffen Arbeit verführt ihm die Zeit. Mit geistigem Stoff er sich den Geist anregt. Beim Tauf der Havana ein gutes Spiel. Wie Stat und Schach, ist ihm nicht zuviel. Ein stärkender Trunk auch wird nicht verachtet. Und Seele und Leib — monach sie geschmachtet.

Ein edler Kopf zeigt edle Tat, denkt, handelt treu und grad. Rechtschaffen Arbeit verführt ihm die Zeit. Mit geistigem Stoff er sich den Geist anregt. Beim Tauf der Havana ein gutes Spiel. Wie Stat und Schach, ist ihm nicht zuviel. Ein stärkender Trunk auch wird nicht verachtet. Und Seele und Leib — monach sie geschmachtet. Ward ihnen beschieden; — So ging denn in Frieden Nach Hause Der Altmeister vom Schach, „Herr Krause!“ — D. Philipp. Regina, im Juni 1909.

Canadian Northern Railway Zeitabstabelle-Veränderungen: 13. Juni 1909

Verfegelte Angebote, an den Unterzeichneten adressiert mit der Aufschrift Tender for Customs Fittings, Regina, Sask., Public Building, werden für die erwähnte Arbeit bis Freitag, den 21. Juni 1909, nachmittags 1/2 Uhr entgegengenommen. Angebote werden nur berücksichtigt, wenn sie gemäß den Bedingungen auf dem vom Department gelieferten Formular gemacht.

Bitte können, wenn verlangt, bei Mr. W. T. Mollard, Clerk of Works, Regina, und bei dem Department of Public Works in Ottawa erlangt werden. Im Auftrag Napoleon Tessier, Sekretär. Department of Public Works, Ottawa, Mai 27, 1909.

The Regina Trading Co.'s Radenneuigkeiten.

Unsere \$1.00 Ueberzieh-Hosen.



Nicht wie billig, sondern wie gut, ist immer unser Ziel beim Einkauf von Ueberzieh-Hosen. Wir machen besondere Anstrengungen, um die besten Ueberzieh-Hosen zu erlangen, die wir mit Einem Dollar verkaufen können. Wir schließen dieselben in riesigen Mengen ab und benutzen jede Gelegenheit, das Rohmaterial so billig wie möglich zu erlangen. Aber niemals machen wir den Standard der Ware niedriger weder im Material noch in der Arbeit. Probieren Sie einmal unsere Ein Dollar-Ueberzieh-Hosen und Sie werden nie eine andere haben wollen.

Bargains für Knaben im Männer-Laden.

- Blue Ueberhosen für kleine Knaben 45c
Spiel-Anzüge für Knaben von zwei bis zwölf Jahren... 75c
Khaki Bloomer für Knaben von drei bis neun Jahren. Spezial 35c
Extra Werte in Knaben-Hemden, doppelte Brust u. Schultern, 60c
Knaben-Strümpfe „Black Cat“, extra gutes Tragen... 25c

Kleiderstoff-Abteilung.

Wir haben eine neue Sendung von Sachen, besonders für unsere deutschen Kunden passend, erhalten. Unter anderem: Neue Kattune, Neue Ducks, Neue Demins, Neue baumwollene Stoffe, Neue Singhams, und Neue Kleiderstoffe. Für diese Sachen sind wir der beste Laden in der Stadt mit den niedrigsten Preisen. Viele „Specials“ für die ganze nächste Woche mit Spezial-Preisen für Shawls und Kopfstüchern, die von den Deutschen so begehrt werden. Wir haben eine neue Sorte Cashmere auf Lager, 26 Zoll breit, alle Farben. Wir liefern diese besonders für unsere deutsche Kundenschaft kommen und verkaufen die Ware zu... 15c die yard. Neue Muslins, 25 Zoll breit, nächste Woche 5c die yard.

Eisenwaren.

Wenn Ihr etwas in Eisenwaren braucht, könnt Ihr es stets zu den billigsten Preisen in der Eisenwaren-Abteilung der Regina Trading Co. erhalten...

- Gartenrechen von 30c an.
Gartenbacken von 25c an.
Runde Schaufeln von 75c an.
Eckige Schaufeln von 75c an.
Picken von \$1.00 an.
Butterfasser von \$6.00 an.
Sabnekanen von 75c an.
Blecheimer von 15c an.
Galvanisierte Eimer von 30c an.
Zuber von 1.10 an.
Nagelhammer von 25c an.
Handsägen von 75c an.
Monkey Wrenches von 25c an.
12 Quart Graniteimer von 50c an.
Granit-Aufwaschschuesseln, 50c an.
Granit-Thec-u. Kaffeetöpfe, 50c an.

Auf alle Arten Kochöfen geben wir 10 Prozent Abschlag und die Qualität der Ware kann nicht übertroffen werden.

Wenn Ihr Fenzen zu machen habt, seht unser Lager in Etahel- und gewobenen Draht an.

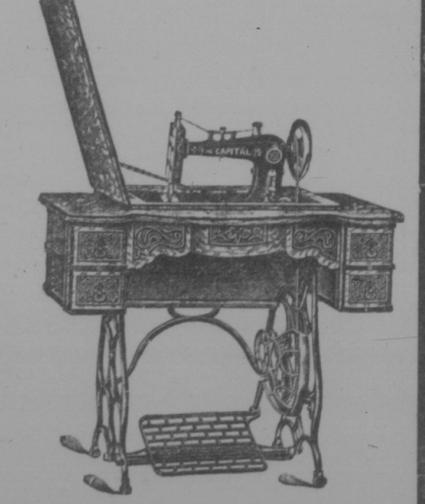
Drug-Section.

In der Drug-Abteilung werden Sie stets ein volles Lager aller Artikel fuer den Patienten und andere Drug-Artikel zu den niedrigsten Preisen im Westen finden.

Unsere Verschreibungen werden immer von den reinsten Drugs gemacht, die wir von den verlässlichen Fabrikanten kaufen. Bringen Sie Ihre Verschreibungen und Familien-Rezepte zu uns und wir werden sie aufs beste zu modernem Preisen ausführen.

Gebrauchen Sie „Anti-Buzz“; es verbindet Moshito-Stiche. 25c die Flasche.

Die „Capital“ Nähmaschine. Nur \$18.00.



Diese Maschine kommt jeder \$35.00-Maschine gleich, zum einklappen, mit Kugellagern und mit dem neuesten Zubehör, wie bei der teuersten Maschine. 10 Jahre Garantie. Wird nach 1 Monat Versuch zurückgenommen, wenn nicht wie wir sie beschreiben. Warum \$35-\$50 für eine Nähmaschine bezahlen, wenn Sie eine ebenbute für \$18 erhalten können. Bedenken Sie nur \$18.00 für eine gute Maschine und 5 Jahre länger Garantie, als Ihr Nachbar, der für die Seine \$50 bezahlt hat. Und nur \$18.00.

The Regina Trading Co., Ltd. West-Canadas groesster Laden.

Advertisement for Sherwin-Williams Farben, featuring an image of a paint can and the text 'Agenten: Peart Bros. Hardware Comp. Limited Regina, Sask.'